

**No. 14668. Multilateral**

INTERNATIONAL COVENANT ON CIVIL AND POLITICAL RIGHTS. NEW YORK, 16 DECEMBER 1966 [*United Nations, Treaty Series, vol. 999, I-14668.*]

NOTIFICATION UNDER ARTICLE 4 (3)\*

**Peru**

*Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations:*  
30 December 2024

*Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 30 December 2024*

\*No UNTS volume number has yet been determined for this record.

**Nº 14668. Multilatéral**

PACE INTERNATIONAL RELATIF AUX DROITS CIVILS ET POLITIQUES. NEW YORK, 16 DÉCEMBRE 1966 [*Nations Unies, Recueil des Traitéés, vol. 999, I-14668.*]

NOTIFICATION EN VERTU DU PARAGRAPHE 3 DE L'ARTICLE 4\*

**Pérou**

*Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 30 décembre 2024*

*Enregistrement au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 30 décembre 2024*

\*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.

[ TEXT IN SPANISH – TEXTE EN ESPAGNOL ]

7-1-S/2024/ 235

La Misión Permanente del Perú ante las Naciones Unidas presenta sus atentos saludos a la Secretaría General de las Naciones Unidas -Sección de Tratados de la Oficina de Asuntos Jurídicos-, y en cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 4° del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos y a lo señalado en la nota verbal LA41TR/2017/IV-4/Peru/1, de fecha 1 de marzo de 2017, tiene a honra informar lo siguiente:

- Mediante Decreto Supremo N.º 146-2024-PCM, publicado el 22 de diciembre de 2024, se prorroga el Estado de Emergencia en los distritos de Manitea y Kimbiri de la provincia de La Convención del departamento de Cusco, por el término de sesenta (60) días calendario a partir del 24 de diciembre de 2024.
- El motivo de la medida es que se mantiene una alta incidencia en la comisión de los delitos de tráfico ilícito de drogas, en sus diversas modalidades, como el tráfico de armas y otros delitos conexos, perpetrados por organizaciones criminales que afectan el orden interno en dichas zonas del país, poniendo en riesgo a la población. En este marco, se restringe el ejercicio de los derechos constitucionales relativos a la inviolabilidad del domicilio, libertad de tránsito por el territorio nacional, libertad de reunión y libertad y seguridad personales, comprendidos en los numerales 9), 11), 12) y 24) literal f) del artículo 2 de la Constitución Política del Perú y los comprendidos en los Artículos 9, 12, 17 y 21 del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos.

La Misión Permanente del Perú ante las Naciones Unidas hace propicia la oportunidad para reiterar a la Secretaría General de las Naciones Unidas -Sección de Tratados de la Oficina de Asuntos Jurídicos- las seguridades de su más alta y distinguida consideración.

Nueva York, 30 de diciembre de 2024

A la Secretaría General de la  
Organización de las Naciones Unidas  
Oficina de Asuntos Jurídicos  
Nueva York.



[TRANSLATION – TRADUCTION]

7-1-S/2024/235

The Permanent Mission of Peru to the United Nations presents its compliments to the Treaty Section of the Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat, and, in accordance with article 4 of the International Covenant on Civil and Political Rights, bearing in mind what is stated in note verbale LA 41 TR/2017/IV-4/Peru/1, dated 1 March 2017, has the honour to report the following:

- By Supreme Decree No. 146-2024-PCM,<sup>1</sup> published on 22 December 2024, the state of emergency in the Districts of Manitea and Kimbiri in the Province of La Convención (Department of Cusco) was extended for a period of 60 calendar days from 24 December 2024.
- The reason for the measure is the continuing high incidence of crimes involving illicit drug trafficking, in their various forms, such as arms trafficking and other related crimes, committed by criminal organizations, which affect internal order in those areas of the country, putting the public at risk. In this context, the exercise of the constitutional rights relating to the inviolability of the home, freedom of movement in the national territory, freedom of assembly, and liberty and security of person, as outlined in paragraphs 9, 11, 12 and 24 (f) of article 2 of the Political Constitution of Peru, and those included in articles 9, 12, 17 and 21 of the International Covenant on Civil and Political Rights, is restricted.

The Permanent Mission of Peru to the United Nations takes this opportunity to convey to the Treaty Section of the Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat, the renewed assurances of its highest consideration.

New York, 30 December 2024

[TRANSLATION – TRADUCTION]

7-1-S/2024/235

La Mission permanente du Pérou auprès de l'Organisation des Nations Unies présente ses compliments à la Section des traités du Bureau des affaires juridiques (Secrétariat de l'Organisation). En application des dispositions de l'article 4 du Pacte international relatif aux droits civils et politiques et compte tenu de la note verbale LA 41 TR/2017/IV-4/Peru/1 en date du 1<sup>er</sup> mars 2017, elle a l'honneur de l'informer de ce qui suit :

- Par le décret supérieur n° 146-2024-PCM<sup>1</sup>, publié le 22 décembre 2024, l'état d'urgence déclaré dans les districts de Manitea et Kimbiri de la province de La Convención (département de Cuzco) a été prolongé pour une période de 60 jours calendaires à compter du 24 décembre 2024.
- Cette mesure a été prise en raison de la recrudescence persistante d'infractions en lien avec le trafic de drogue, sous toutes leurs formes (trafic d'armes et autres infractions connexes), perpétrées par des organisations criminelles qui troublent l'ordre public de ces régions du pays et qui mettent ainsi en danger la population. Dans ce contexte, l'exercice des droits constitutionnels relatifs à l'inviolabilité du domicile, à la liberté de circulation sur le territoire national, à la liberté de réunion, ainsi qu'à la liberté et à la sécurité de la personne, énoncés aux paragraphes 9, 11, 12 et 24, alinéa f), de l'article 2 de la Constitution politique du Pérou, ainsi que ceux prévus dans les articles 9, 12, 17 et 21 du Pacte international relatif aux droits civils et politiques, est restreint.

La Mission permanente du Pérou auprès de l'Organisation des Nations Unies saisit cette occasion pour renouveler à la Section des traités du Bureau des affaires juridiques (Secrétariat de l'Organisation) les assurances de sa très haute considération.

New York, le 30 décembre 2024